

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 70 (1944)
Heft: 9

Illustration: Urlaubstraum der Stenotypistin
Autor: [s.n.]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

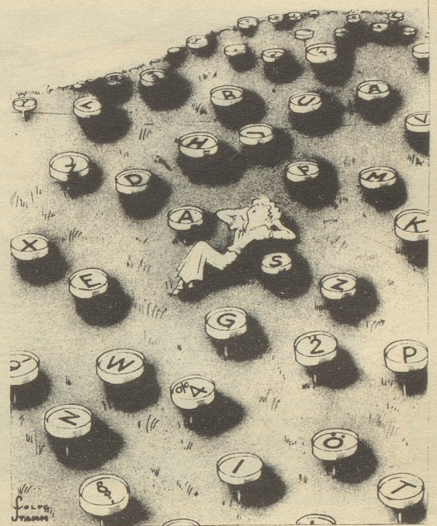
HOTEL - HECHT



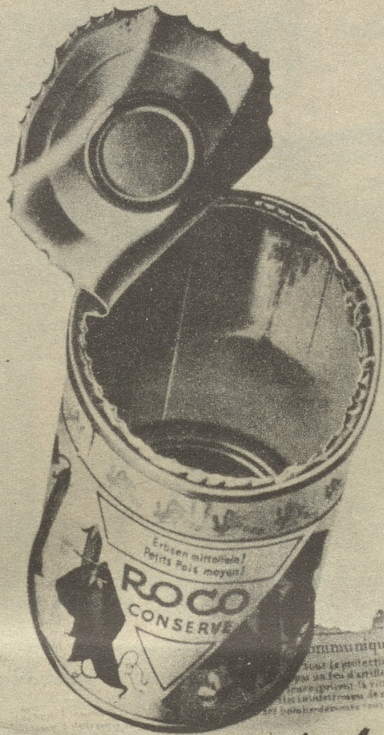
DÜBENDORF

Telephon 93 43 75 JEAN SUTTER-KRESSIG, Chef de cuisine.

Weinstube zur
Reblaube
Rorschach
Neugasse
Gute Küche und
prima Weine!



Urlaubsträum der Stenotypistin (Stamm)



leere Dosen zurückgeben!

Katarrh?

Bekämpfen Sie Ihren Schnupfen, indem Sie hin und wieder eine Prise MENTOPIN nehmen. Dieser Spezial-Schnupftabak befreit die Atmungskanäle u. begünstigt freiere Atmung. Dose Fr. 1.- in Apotheken u. Drogerien. Produkt «Nazionale Chiasso».

MENTOPIN

General-Depot
Rebleuten-Apotheke Bern

Togal

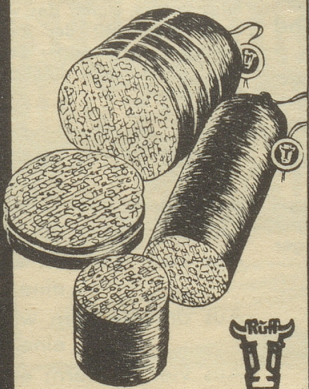
bringt rasche Hilfe bei
Gelenk- und Gliederschmerzen, Hexenschuß, Rheuma, Ischias, Erkältungs-Krankheiten, Nervenschmerzen. Togal löst die Harnsäure und ist bakterientötend! Wirkt selbst in veralteten Fällen! 7000 Ärzte-Gutachten! Ein Versuch überzeugt! Fr. 1.60. In allen Apotheken erhältlich!

Dä Chnopf im Nastuch

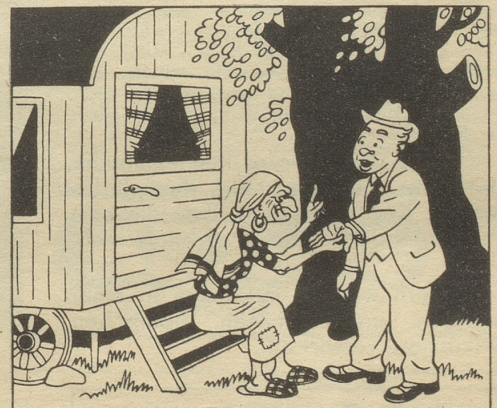
erinnert Sie daran, daß der Zellerbalsam seit 80 Jahren das zuverlässige Heilmittel ist gegen Magen- und Darmbeschwerden. Er desinfiziert Magen und Darm, bessert die Verdauung und hebt das Allgemeinbefinden. Drum: Schnell ein Chnopf im Nastuch und Zellerbalsam nid vergässe! Flaschen à Fr. —.90, 1.80, 3.50, 5.50 und 10.—. Erhältlich in Apotheken und in vielen Kantonen auch in Drogerien. Ein Naturprodukt von Max Zeller Söhne, Romanshorn, Apotheke und Fabrik pharmazeutischer Präparate, gegründet 1863

Dieses Zeichen bürgt für SCHWEIZERWARE!

Balleron und Lyoner



Zwei
RUFF
Spezialitäten



«Sie machen durch ein großes Leid,
Doch kann ich Gutes prophezeien:
Es wird in allerschnellster Zeit
Sie «Lebewohl»* davon befreien!
Denn das liegt klar ja auf der Hand,
Ihr Leid ist Hühneraug' benannt.»

* Gemeint ist natürlich das bekannte, von vielen Ärzten empfohlene **Hühneraugen-Lebewohl** mit druckmilderndem Filzring für die Zehen und **Lebewohl-Ballenscheiben** für die Fußsohle. Blechdose Fr. 1.25, erhältlich in allen Apotheken und Drogerien.

**Vor Ansteckung ist wohl geschützt,
wer stündlich FORMITROL benützt.**

D. A. WANDER A. G., BERN.